

12494

PERSONAL

OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: UMETSU Masatoshi

HOME ADDRESS: 2052 Dundas St., Vancouver, B. C.

REGISTRATION NUMBER 02418 SEX: Male AGE: 27

OCCUPATION: Bookkeeper,

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: G. Nakamura & Co., 163 W. Hastings St., Vancouver.

MARRIED? yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Kyoko

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: same as above

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: none

ADDRESS OF CHILDREN: none

AGE OF CHILDREN: none

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: none

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: none

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) none

4. TAXES (Amount and where payable) none

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) none

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) none

**STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED**

1. LOCATION AND DESCRIPTION: 2052 Dundas St., Vancouver, B. C.

3 rooms on 3rd floor of Apartment House.

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: *Mrs. M. J. Pujiwar, same address. Sup file 10836*

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: *\$11.00 per month. Paid up to 23rd of August, 1942.*

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: none

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid): none

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: none

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: none

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: none

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN: none

**STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:**

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS: none

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS: none

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY: none

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: \_\_\_\_\_  
none

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: \_\_\_\_\_  
none

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) \_\_\_\_\_  
none

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) \_\_\_\_\_  
none

8. BANK ACCOUNTS: Royal Bank, Main & Hastings. \$400.00. Joint account with wife, Kyoko. Book in wife's possession account # unknown.

9. LIFE INSURANCE: \_\_\_\_\_  
none

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. \_\_\_\_\_  
none

11. SAFETY DEPOSIT BOX: \_\_\_\_\_  
none

**LIABILITIES:**

1. PERSONAL DEBTS: \_\_\_\_\_  
none

2. TRADE DEBTS: \_\_\_\_\_  
none

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 24th day of August 1942.

(Signature) Umetzu, Masatoshi

M. Wrought  
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE \_\_\_\_\_

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date August 9, 1943

Our File No. 12494

Full Name UMETSU, Masatoshi  
(Surname in Block Letters)

Registration No. 02416

Male - Female  
(check)

Age Jan. 8, 1915

Former Address 763 East Cordova St, Vancouver, B.C.  
237 Powell St, Vancouver, B.C.  
2052 Dundas St, Vancouver, B.C.

Date Evacuated Aug. 25/42. Naturalized - Canadian-Born - National  
(check)

Present Address c/o Mr. H. H. Thompson, Bleahem, Ontario.

Married - Single  
(check)

Name of Wife KUMAGAI, Kiyoko #05075

Name of Husband \_\_\_\_\_

Name of Mother <sup>20</sup> (ANDY) Sui #09861

Name of Father UMETSU, Yohel #09860

Names of Children under 16 \_\_\_\_\_

Requested by [Signature] Registered with Custodian \_\_\_\_\_  
(Yes or No)

Additional Information Bookkeeper

77  
5

OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE SECTION  
HAROLD D. CAMPBELL  
CHARTERED ACCOUNTANT  
1212 STANDARD BANK BUILDING  
VANCOUVER, B. C.  
RECEIVED  
NOV 7 1942  
LICENSED TRUSTEE  
IN BANKRUPTCY

TELEPHONE  
PACIFIC 1357

November 5, 1942.

Your File No. 12495.

Office of the Custodian,  
Department of the Secretary of State,  
Japanese Evacuation Section,  
506 Royal Bank Building,  
Vancouver, B. C.

Attention Mr. P. Douet.

Dear Sirs:

Re- UEGAMA, S. Imatara

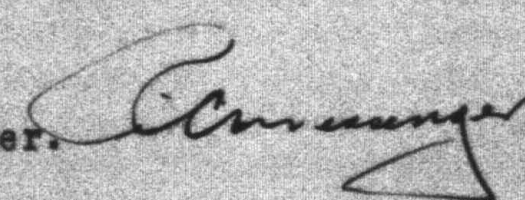
I wish to acknowledge receipt of your letter of the 3rd inst., and in reply to your queries I wish to advise you that I have received the rent due on the 24th of October from Campbell Bros., and have today issued my cheque for \$9.00 to Norris & MacLennan in settlement of the legal fees owing by Uegama. Their receipt for this will be forwarded to you in due course.

You will note that I forwarded to you on the 20th of October, Insurance Policy for \$1000.00, premium for which is \$12.00 and advised you that I would settle same out of accruing rentals.

I will therefore, unless otherwise instructed by you, retain the balance of this month's rent and on the payment of that due on the 24th of November, settle this Insurance Premium and remit the balance on hand to your Office.

Yours very truly,

H. D. CAMPBELL.

Per. 

RCM:JM